



PL

PRZENOŚNY ODTWARZACZ DVD-ROM IBOX IED02



SPECYFIKACJA

- Interface: USB 3.0
- Prędkość odczytu: DVD-ROM 8X; CD-ROM 24x
- Odczyt dysków: DVD-ROM, DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD-R DL, CDA, CD-ROM, CD-R, VCD, SVCD, CD-RW
- Zasilanie: DC5V (USB)
- Rozmiar: 145 x 145 x 21 mm
- Waga: 316 g



UWAGA. URZĄDZENIE ELEKTRYCZNE!

- Chronić przed dziećmi.
- Zabrania się samodzielnie otwierać obudowę i modyfikować produkt.
- Produkt nie nadaje się do użytkowania na zewnątrz.
- Nie narażać na działanie wody i płynów.
- Nie narażać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych

INSTALACJI NAPĘDU

1. Podłącz kabel USB do napędu DVD oraz do portu USB komputera.
2. W razie potrzeby podłącz dodatkowy kabel zasilający do napędu oraz portu USB komputera.
3. System zainstaluje wymagane sterowniki automatycznie.

Rozwiązywanie problemów

1. Jeśli urządzenie jest niewidoczne w systemie lub jeśli działanie napędu nie jest płynne, należy podłączyć dodatkowe zasilanie do napędu (w zestawie kabel zasilający USB).
2. Jeśli napęd dalej nie pojawia się w systemie należy sprawdzić w ustawieniach BIOS (sprawdź w instrukcji płyty głównej lub komputera).
3. Jeśli urządzenie ma problem z odczytem płyty sprawdź ustawienie napędu. Umieścić go na płaskim podłożu. Nie umieszczać na nim żadnych przedmiotów.



Instrukcja dotycząca ochrony środowiska

Uwaga : To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym symbolem przekreślonego kontenera na odpady.

Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych.

Uwaga: tego sprzętu nie wyrzucać do odpadów komunalnych !!!
Wyrób należy utylizować poprzez selektywną zbiórkę w punktach do tego przygotowanych.

Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz nie właściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

CE DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE (nr IED02/2021/CE/1)

Produkt: DVD-Rom (nr modelu IED02)

Producent:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywińska 34

03-228 Warszawa

Polska

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta. Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z Dyrektywą Kompatybilności Elektromagnetycznej 2014/30/EU. Zastosowano następujące standardy:

EN55022:2010+AC:2011

EN55024:2010+A1:2015

Podpisano w imieniu:

Łukasz Domżański (Product manager)

Warszawa, 07.04.2021



CE DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE (nr IED02/2021/R/1)

Producent:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywińska 34

03-228 Warszawa

Polska

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Produkt: DVD-Rom (nr modelu IED02).

Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym.

Podpisano w imieniu:

Łukasz Domżański (Product manager)

Warszawa, 07.04.2021





EN

PORTABLE DVD-ROM DRIVE IBOX IED02

USER'S MANUAL SPECIFICATION

- Interface: USB 3.0
- Read speed: DVD-ROM 8X; CD-ROM 24x
- Read: DVD-ROM, DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD-R DL, CDA, CD-ROM, CD-R, VCD, SVCD, CD-RW
- Power supply: DC5V (USB)
- Size: 145 x 145 x 21 mm
- Weight: 316 g



CAUTION. ELECTRIC DEVICE!

- Keep out of reach of children.
- It is forbidden to open the casing and modify the product on one's own.
- The product is not intended for outdoor use.
- Do not expose to water and liquids.
- Do not expose to direct sunlight.

HOW TO INSTALL THE DRIVE

1. Connect USB cable to DVD drive and USB port of your PC (USB B – USB A plugs).
2. If necessary, connect an additional feeder cable to the drive and USB port of your PC.
3. The system will install drivers automatically.

TROUBLESHOOTING

1. If the device is invisible in the system or if the drive does not work smoothly, provide additional power to the drive (USB feeder cable supplied).
2. If the drive still cannot be detected, check BIOS settings (see motherboard manual or PC manual).
3. If the device cannot read a DVD, check the position of the drive. Place it on a flat surface. Do not place any items on the drive.



Information concerning waste electronic equipment

This device is marked with the symbol of the crossed-out waste container in accordance with the European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment.

The markings on the device and in the attached documentation indicate that it cannot be disposed of along with unsegregated general black bag waste when withdrawn from use. The device must be recycled or processed in another way to recover reusable materials and neutralize hazardous components. The users should contact recycling/recovery authorities to determine how the device is to be disposed of in an environment-friendly manner.

Specific issues shall be regulated by the national legislation of the given country.

CE EU DECLARATION OF CONFORMITY (no. IED02/2021/CE/1)

Product: DVD-Rom (model no IED02)

Manufacturer:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywilska 34

03-228 Warszawa

Poland

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. The above mentioned object of this declaration is in accordance with the Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU. The following standards were applied:

EN55022:2010+AC:2011

EN55024:2010+A1:2015

Signed on behalf of:

Łukasz Domżałski (Product manager)

Warsaw, 7.04.2021



CE EU DECLARATION OF CONFORMITY (no. IED02/2021/R/1)

Manufacturer:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywilska 34

03-228 Warszawa

Poland

This declaration of conformity is issued under sole responsibility of the manufacturer.

Product: DVD-Rom (model no.: IED02).

The above mentioned product complies with the Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

Signed on behalf of:

Łukasz Domżałski (Product manager)

Warsaw, 07.04.2021



DE



TRAGBARER DVD-ROM-PLAYER IBOX IED02

BENUTZERHANDBUCH

SPEZIFIKATION

- Schnittstelle: USB 3.0
- Lesen Sie: DVD-ROM, DVD-R, DVD + R, DVD-RW, DVD-R DL, CDA, CD-ROM, CD-R, VCD, SVCD, CD-RW
- Stromversorgung: DC5V (USB)
- Größe: 145 x 145 x 21 mm
- Gewicht: 316 g



ACHTUNG. ELEKTROGERÄTE!

- Nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Es ist verboten, das Gehäuse selbst zu öffnen oder das Produkt zu modifizieren.
- Das Produkt ist nicht für den Außeneinsatz geeignet.
- Keinem Wasser oder Flüssigkeiten aussetzen.
- Nicht direkter Sonneneinstrahlung aussetzen.

INSTALLATION DES LAUFWERKS

1. Schließen Sie das USB-Kabel an das DVD-Laufwerk und den USB-Port des Computers (USB-Stecker-B – USB-A) an.
2. Bei Bedarf schließen Sie ein zusätzliches Stromkabel an das Laufwerk und den USB-Port des Computers an.
3. Das System installiert automatisch die erforderlichen Treiber.

BEHEBUNG VON PROBLEMEN

1. Wenn das Gerät im System nicht erkannt wird oder das Laufwerks nicht reibungslos funktioniert, schließen Sie bitte die zusätzliche Energieversorgung an das Laufwerk an. Im Set ist das USB-Netzanschlusskabel enthalten.
2. Wenn das Laufwerk weiterhin nicht erkannt wird, prüfen Sie bitte die BIOS-Einstellungen. Ggf. prüfen Sie den Anschluss von USB-Geräten in der Bedienungsanleitung des Mainboards oder des Computers.
3. Wenn das Gerät ein Problem mit dem Einlesen von CDs hat, prüfen Sie bitte die Aufstellung des Laufwerks. Stellen Sie es immer auf eine ebene Fläche und stellen Sie im Betriebsmodus keine Gegenstände auf das Gerät.



Umweltschutz

Hinweise zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Komponenten

Dieses Gerät wird gemäß der EU-Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte hergestellt.

Alle elektrischen und elektronischen Komponenten, die in dem Produkt enthalten sind, dürfen am Ende ihrer Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern müssen an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle. Spezifische Fragen werden durch die nationalen Rechtsvorschriften des jeweiligen Landes geregelt.

CE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (Nr. IED02/2021/CE/1)

Produkt: DVD-Rom (Modell Nr. IED02)

Hersteller:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywilska 34

03-228 Warszawa

Polen

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung stimmt mit der Direktive der elektromagnetischen Kompatibilität 2014/30/EU überein. Es wurden folgende Standards verwendet:

EN55022:2010+AC:2011

EN55024:2010+A1:2015

Unterzeichnung im Namen:

Łukasz Domżański (Product manager)

Warszawa, 07.04.2021



CE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (Nr. IED01/2021/R/1)

Hersteller:

Impet Computers Sp. z o.o.

ul. Marywilska 34

03-228 Warszawa

Polen

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Produkt: DVD-Rom (Modell Nr. IED02).

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung stimmt mit der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten überein.

Unterzeichnung im Namen:

Łukasz Domżański (Product manager)

Warszawa, 07.04.2021

